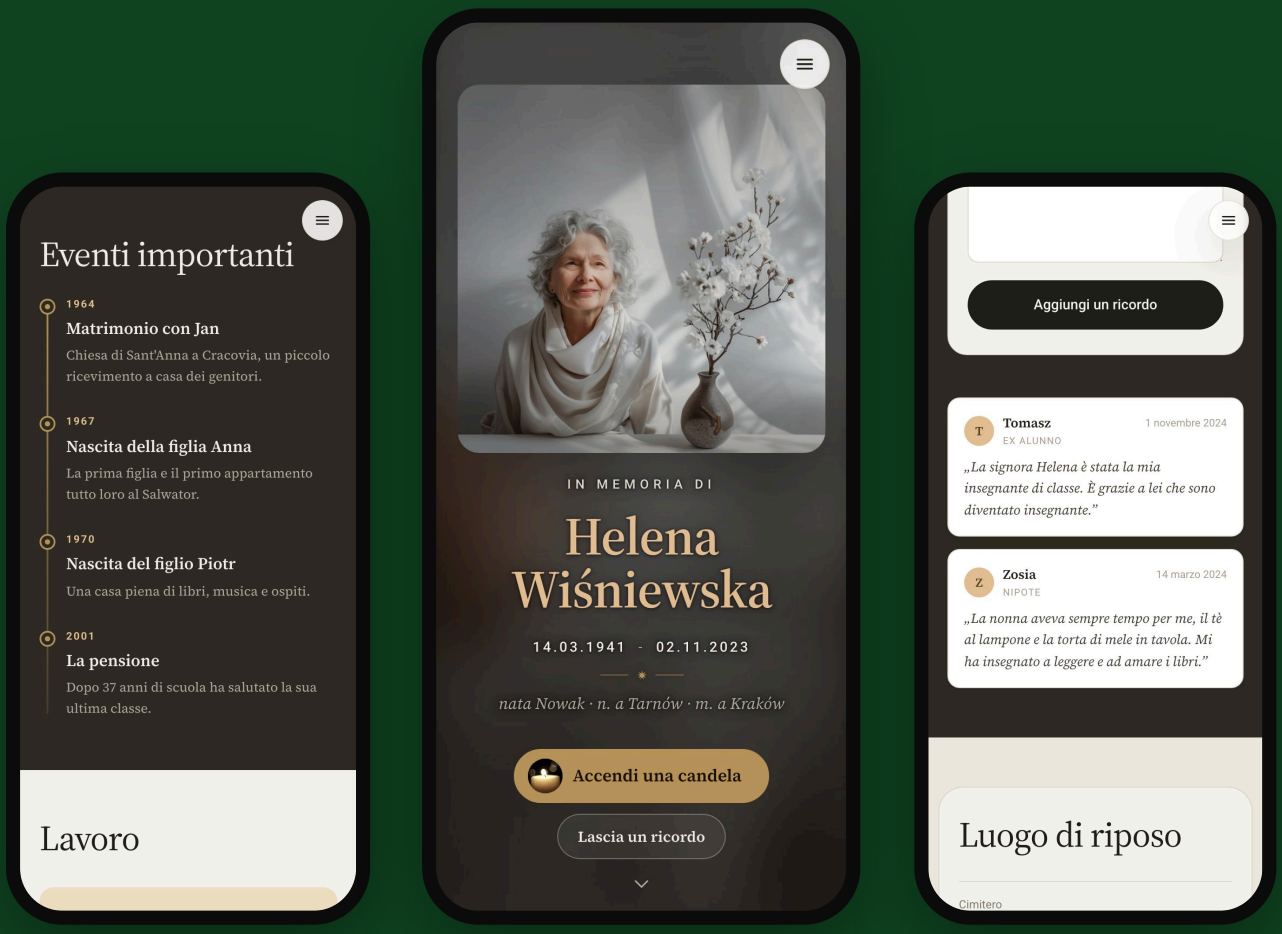
TakŻyli

GUIDA PASSO PASSO

Come creare una Biografia digitale

Dal codice della Targhetta QR a una biografia completa, che i tuoi cari apriranno sul telefono presso la tomba e a casa.



La Biografia digitale in 6 passi

La Biografia digitale è la pagina in memoria di una persona cara: foto, eventi importanti, famiglia, luogo di riposo e ricordi dei cari. Ci si arriva con il codice della Targhetta QR sulla tomba.

1 **Attiva il codice** o crea un account

2 **Apri il pannello** le tue biografie

3 **La persona** foto, date, descrizione

4 **Capitoli** la storia di una vita

5 **Notifiche** anniversari per i cari

6 **Condividi** link e codice QR

Prepara in anticipo

- ✓ **Una foto ritratto** in formato JPG o PNG (fino a 7 MB).
- ✓ **Date e luoghi** di nascita e di scomparsa. Basta ciò che sai.
- ✓ **Qualche frase sulla vita** e gli eventi più importanti: scuola, lavoro, famiglia, passioni.
- ✓ **Foto** per la galleria e i capitoli.
- ✓ **Gli indirizzi e-mail dei cari** a cui ricorderemo gli anniversari.

Come iniziare

A **Ho una Targhetta QR con il codice**
Il codice è sulla scheda allegata alla Targhetta QR, oppure te lo dà l'agenzia funebre. Lo attivi su **takzyli.pl/aktywacja-profilu**.

B **Acquisto su takzyli.pl**
Dopo il pagamento ricevi un'e-mail con il link per impostare la password. La biografia ti aspetta nel pannello e la Targhetta QR la spediamo entro 2 giorni lavorativi.

C **Inizio con un Account gratuito**
Crealo su **takzyli.pl/rejestracja**. Puoi passare all'Account esteso in qualsiasi momento.

	Account gratuito	Account esteso
Foto e video	Foto profilo + 4 foto nella galleria	200 MB per foto e video, ampliabili
Descrizione	Max 250 caratteri	Numero illimitato di caratteri
Capitoli	Solo la galleria fotografica	Capitoli illimitati con titoli personalizzati
Privacy	Pubblica	Pubblica, protetta da codice PIN o privata
Racconto di vita (IA)	Non incluso	Fino a 10 versioni per biografia
Profilo di famiglia	Non disponibile	Più biografie sotto una sola Targhetta QR
Targhetta QR	Acquistabile a parte	Inclusa nel prezzo

Per le agenzie funebri

- **Consegna alla famiglia la Targhetta QR** insieme alla scheda con il codice di attivazione e a questa guida.
- **La famiglia attiva il codice da sola** su takzyli.pl/aktywacja-profilu e può indicare il nome della tua agenzia.
- **Vediamo quali codici del tuo lotto sono già stati attivati** e possiamo ricordarli alla famiglia.
- **La famiglia preferisce che qualcuno lo faccia per lei?** Prepariamo noi la biografia: biuro@takzyli.pl, +48 533 769 790.

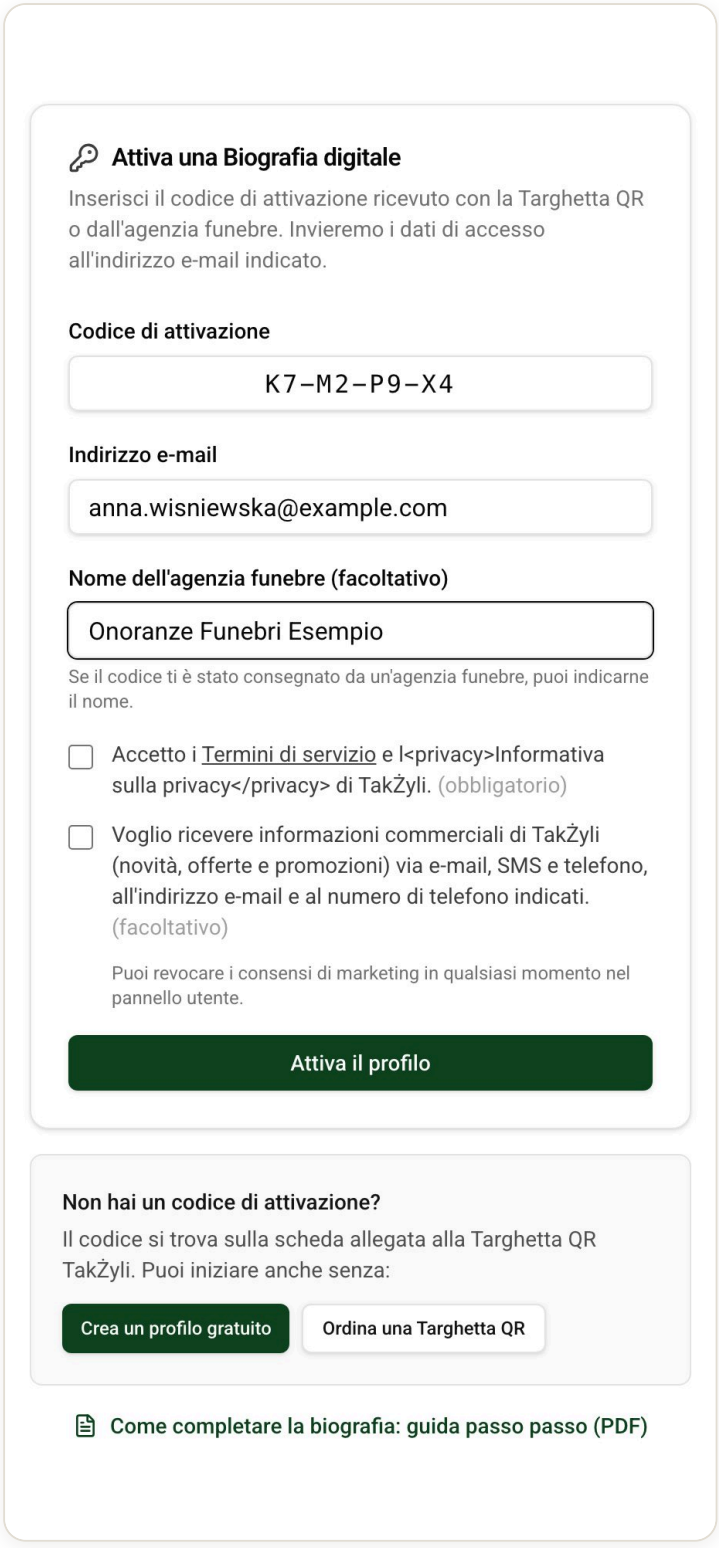
Attiva il codice della Targhetta QR

Il codice di attivazione collega la Targhetta QR alla biografia. Lo inserisci una sola volta e l'account si crea da solo.

1. Vai su **takzyli.pl/aktywacja-profilu** oppure fai clic su «Attiva una Biografia digitale» nel menu in alto del sito.
2. Inserisci il **codice della scheda** allegata alla Targhetta QR e l'indirizzo e-mail con cui creeremo l'account.
3. Il **nome dell'agenzia funebre** è facoltativo. Se il codice te l'ha dato un'agenzia, scrivine il nome.
4. Accetta i Termini di servizio e fai clic su **«Attiva il profilo»**. Invieremo i dati di accesso all'indirizzo indicato.

Non hai un codice? Nella stessa pagina puoi creare un account gratuito o ordinare una Targhetta QR. Lo spieghiamo alla pagina successiva.

Per le agenzie funebri: consegna alla famiglia la Targhetta QR insieme alla scheda con il codice. La famiglia lo attiva da sola, in pochi minuti.



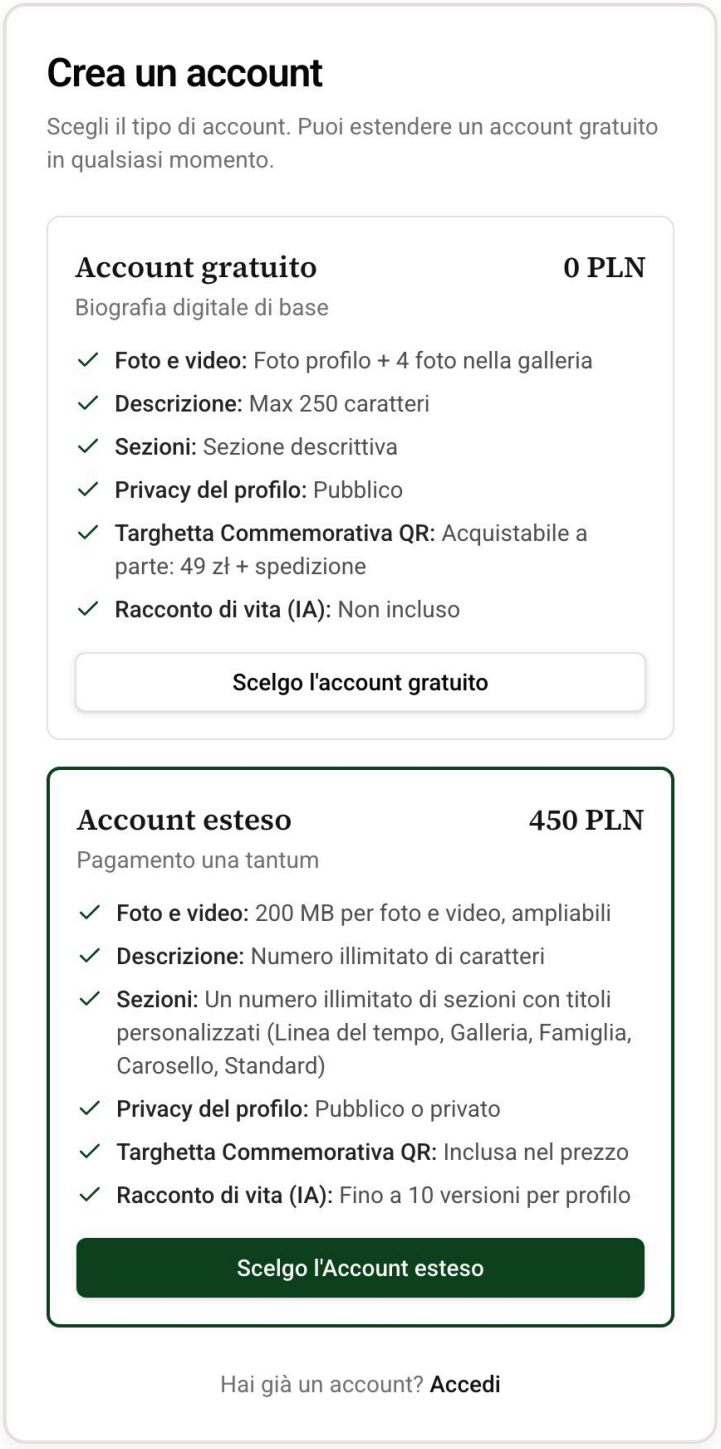
takzyli.pl/aktywacja-profilu

Scegli il tipo di account

Su takzyli.pl/rejestracja inizi scegliendo il tipo di account. Entrambe le strade portano direttamente al pannello.

- **Account gratuito:** inserisci nome, cognome, e-mail e password. Crei subito una biografia con foto del profilo, breve descrizione e una galleria fino a 4 foto.
- **Account esteso:** dopo aver creato l'account passi al pagamento. La Targhetta QR è inclusa nel prezzo e tutte le tue biografie ottengono capitoli, video, più spazio, impostazioni della privacy e «Il racconto di una vita».
- Se non completi il pagamento, ti resta l'**Account gratuito**. Potrai estenderlo in seguito.
- **Estendi l'account** si trova nella procedura guidata e nel pannello. La biografia che hai già conserva numero, indirizzo e tutto il contenuto, e la Targhetta QR acquistata porterà proprio a lei.

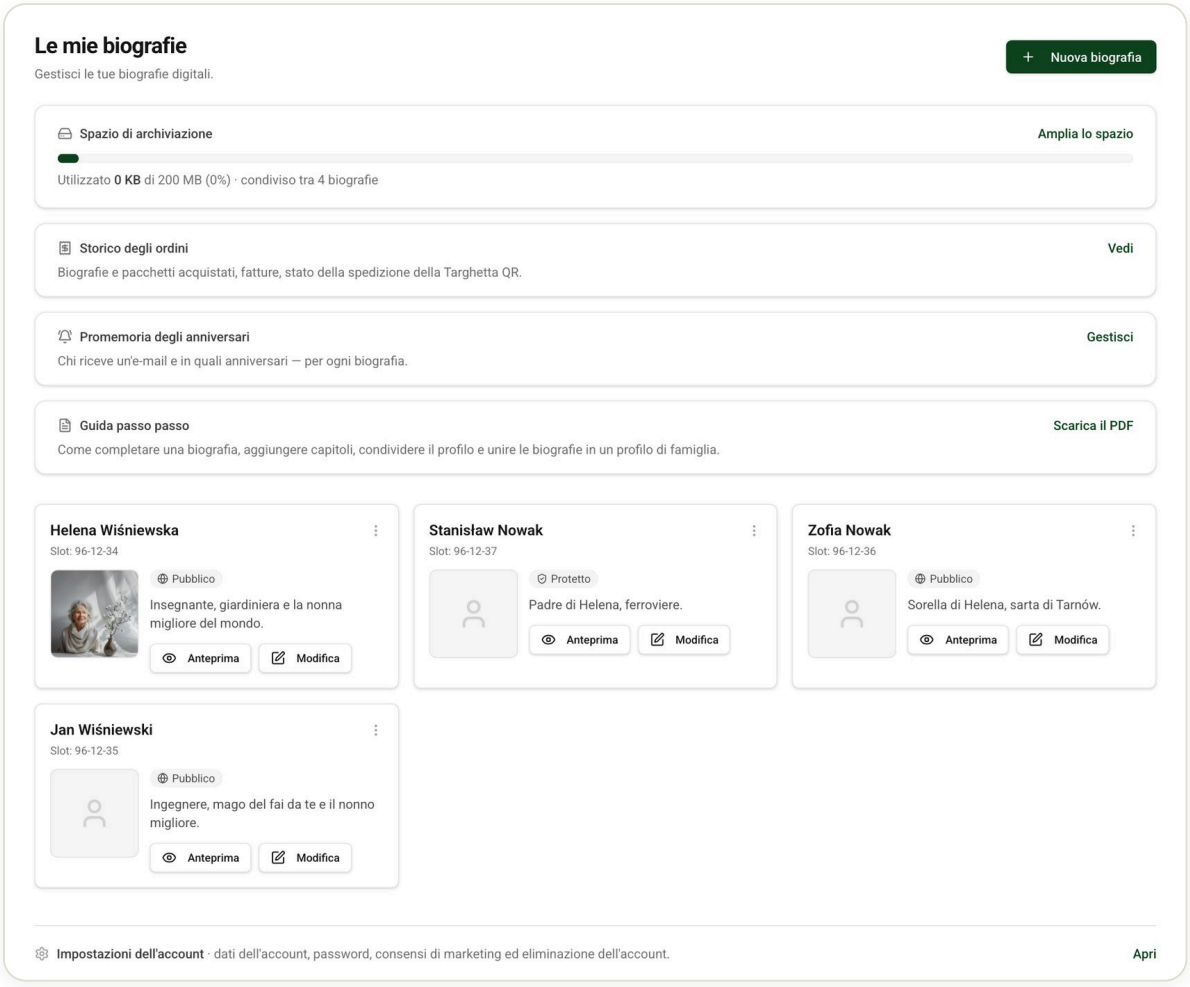
> **Un account, tante biografie.** L'Account esteso vale per tutte le biografie che gestisci, ad esempio quelle di entrambi i nonni.



La scelta dell'account alla registrazione

Accedi e apri il pannello

Nel pannello trovi tutte le biografie di cui ti occupi. Da qui passi alla modifica e all'anteprima.



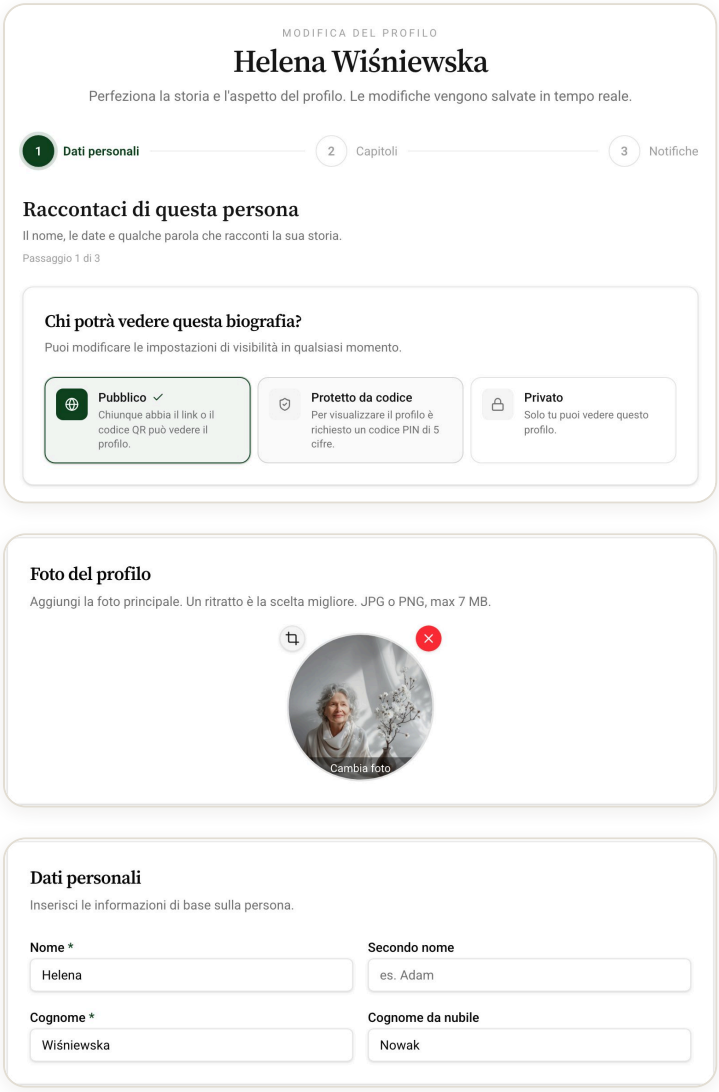
takzyli.pl/it/panel-uzytkownika

- **Modifica** apre la procedura guidata, **Anteprima** mostra il profilo come lo vedranno i tuoi cari.
- **Nuova biografia** aggiunge un'altra Biografia digitale, ad esempio per un altro familiare.
- **Il menu ⋮** sulla scheda della biografia: condivisione, profilo di famiglia ed eliminazione della biografia.
- **Spazio di archiviazione** mostra quanto spazio occupano foto e registrazioni.
- **Storico degli ordini:** acquisti, fatture e stato della spedizione della Targhetta QR.
- **Promemoria degli anniversari** per ogni biografia, in un unico posto.
- **Guida passo passo**: questo documento, sempre scaricabile dal pannello.
- **Impostazioni dell'account** in fondo: dati, password, consensi di marketing ed eliminazione dell'account. Qui cambi la password della prima e-mail.

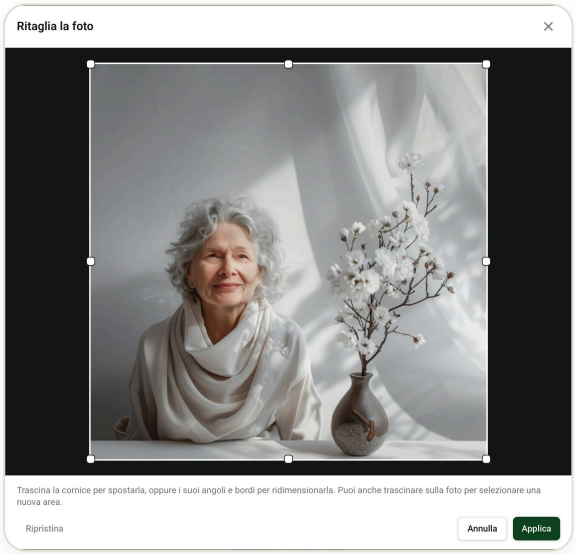
> **Dal 18 novembre 2026** potrai acquistare nel pannello pacchetti di spazio permanenti per foto e video e, dal menu ⋮, ordinare un'altra Targhetta QR per la biografia, ad esempio al posto di una smarrita.

Raccontaci di questa persona

La procedura guidata ha tre passaggi. Il primo raccoglie le basi: chi vedrà la biografia, la foto e i dati della persona. Le modifiche si salvano man mano.



- **Pubblico:** il profilo lo apre chiunque abbia il link o scansioni il codice QR.
- **Protetto da codice:** il visitatore inserisce un codice PIN di 5 cifre, che tu dai ai tuoi cari.
- **Privato:** il profilo lo vedi solo tu.
- **Foto del profilo:** fai clic sul cerchio o sul pulsante «Scegli una foto» e seleziona il file. Un ritratto è la scelta migliore.
- **Ritaglio:** subito dopo aver scelto la foto, trascina la cornice e fai clic su «Applica». Con l'icona di ritaglio accanto alla foto puoi correggere l'inquadratura anche in seguito.
- **Nome e cognome** sono gli unici campi obbligatori.

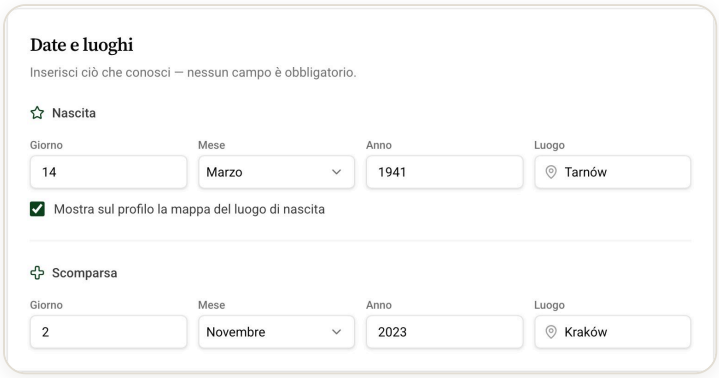


Ritaglio della foto

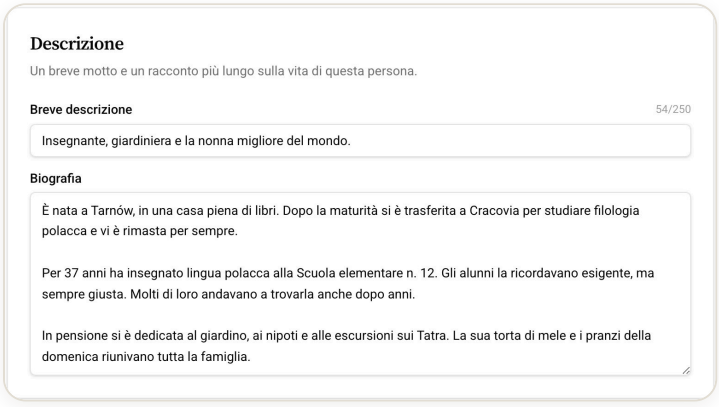
> Il profilo protetto e quello privato sono disponibili con l'**Account esteso**. Puoi cambiare la visibilità in qualsiasi momento.

Date, luoghi e descrizione

Inserisci ciò che sai. Nessuno di questi campi è obbligatorio e puoi completarli in seguito.



Date e luoghi di nascita e di scomparsa



Breve descrizione e biografia



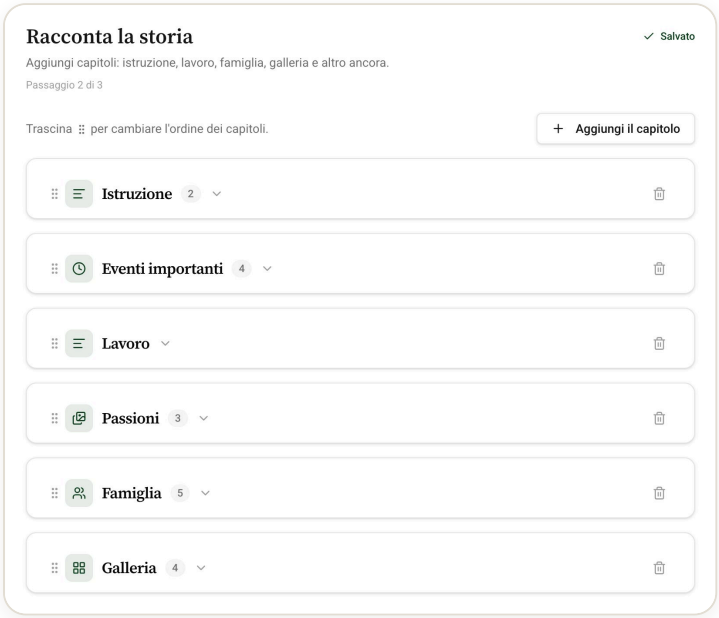
Registrazione audio o video

- **Giorno e mese** puoi ometterli se conosci solo l'anno.
- **Luogo di nascita** comparirà sul profilo come mappa «Luoghi di famiglia». Se non la vuoi, togli la spunta sotto la data di nascita.
- **Breve descrizione** è il motto all'inizio del profilo, fino a 250 caratteri.
- **Biografia** è il racconto più lungo della vita. Una riga vuota separa i paragrafi.
- **Registrazione audio o video** (Account esteso) si riproduce sulla pagina del profilo, ad esempio una canzone preferita. Audio fino a 50 MB, video fino a 200 MB.
- **Le date complete** di nascita e di scomparsa servono per i promemoria del compleanno e dell'anniversario della scomparsa (passo 5).

> **Consiglio:** scrivi come racconteresti a tavola in famiglia. Le scene concrete e i modi di dire preferiti restano più a lungo nella memoria.

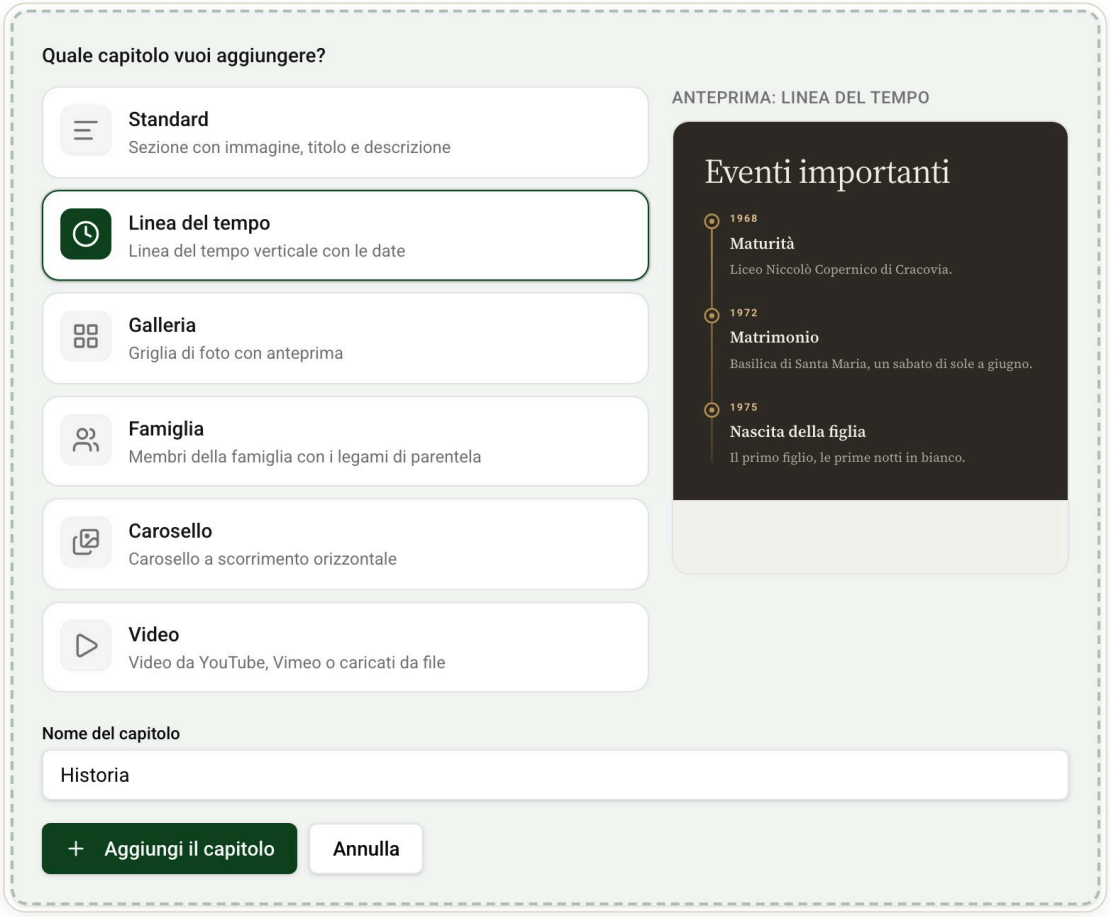
Racconta la storia in capitoli

I capitoli mettono in fila la vita nell'ordine che scegli tu: istruzione, lavoro, eventi importanti, famiglia, passioni, galleria.



L'elenco dei capitoli nel passaggio 2

1. **Aggiungi il capitolo:** scegli il tipo dall'elenco. Accanto vedrai un'anteprima di come apparirà il capitolo sul profilo.
2. **Trascina** il capitolo dalla maniglia a sinistra per cambiarne l'ordine.
3. **Fai clic sul titolo** per aprire il capitolo e aggiungere elementi.
4. **Il cestino** elimina il capitolo insieme al suo contenuto.



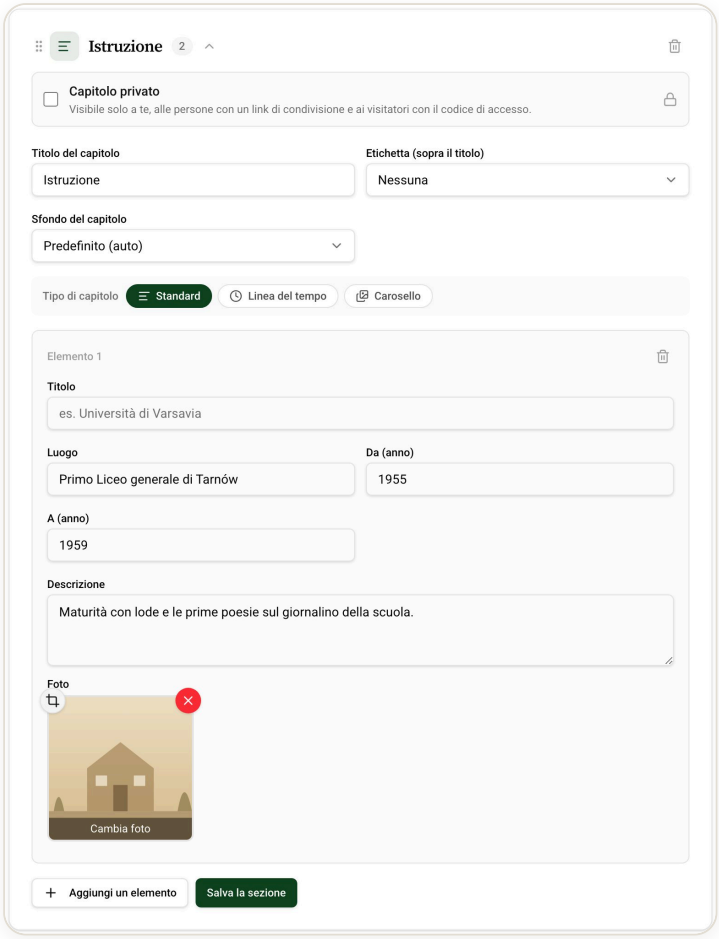
Scelta del tipo di capitolo con anteprima dal vivo

Compila un capitolo

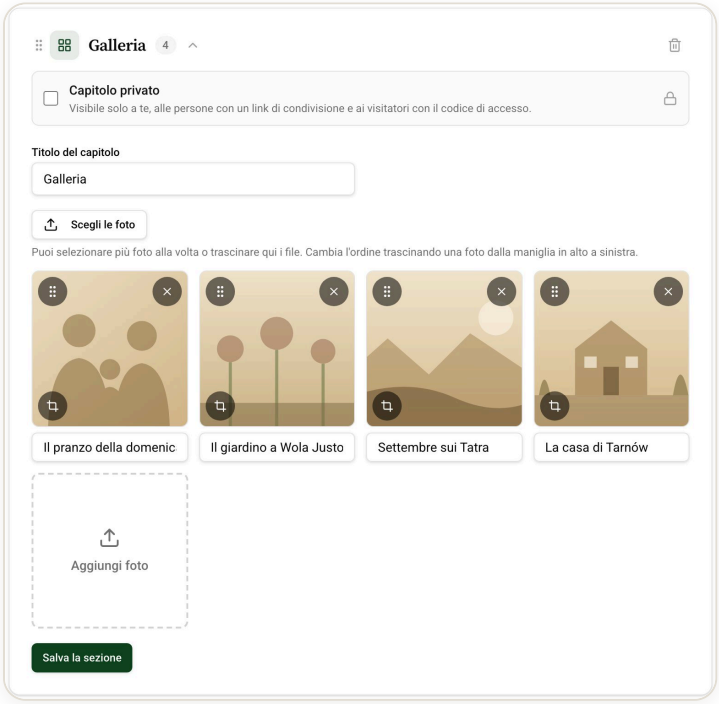
Ogni capitolo è un elenco di elementi, ognuno con titolo, anni, luogo, descrizione e foto.

- **Aggiungi un elemento** crea una nuova voce, ad esempio un'altra scuola o un altro lavoro.
- **Tipo di capitolo** si cambia con un clic: Standard, Linea del tempo o Carosello.
- **Capitolo privato** lo vedono solo tu, chi ha un link privato e gli ospiti con il codice PIN.
- **Salva la sezione** salva le modifiche del capitolo.

Standard	Immagine, titolo e descrizione. Adatto a istruzione e lavoro.
Linea del tempo	Asse verticale con le date. Adatto agli eventi importanti.
Carosello	Schede che scorrono in orizzontale. Adatto alle passioni.
Galleria	Griglia di foto con ingrandimento.
Famiglia	I familiari con i legami di parentela.
Video	Video da YouTube, Vimeo o da file.



Il capitolo «Istruzione» aperto



La galleria nella procedura guidata

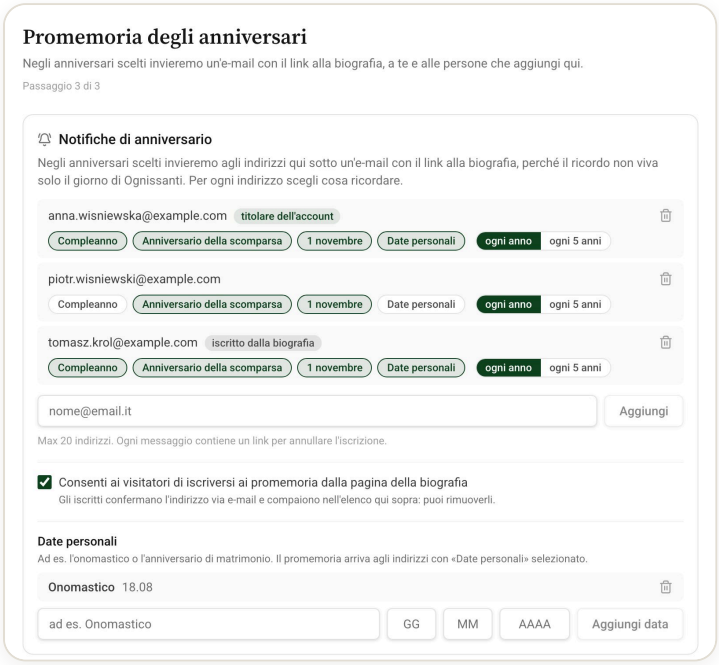
Galleria

- **Scegli le foto**: seleziona più file insieme o trascinali sulla pagina.
- **L'ordine** si cambia trascinando la foto dalla maniglia in alto a sinistra.
- Sotto ogni foto puoi aggiungere una **didascalia**. La galleria si salva da sola.

> **Account gratuito:** al posto dei capitoli ha una galleria fino a 4 foto nel primo passaggio della procedura guidata.

Promemoria degli anniversari

Nei giorni scelti invieremo ai tuoi cari un'e-mail con il link alla biografia, perché il ricordo non viva solo il giorno di Ognissanti.



L'ultimo passaggio della procedura guidata

- **Aggiungi gli indirizzi e-mail** delle persone a cui vuoi ricordare gli anniversari. Il tuo indirizzo è nell'elenco fin dall'inizio.
- Per ogni indirizzo scegli **cosa ricordare**: compleanno, anniversario della scomparsa, 1 novembre (il messaggio arriva qualche giorno prima) o date personali.
- **Ogni anno o ogni 5 anni:** la seconda opzione invia solo gli anniversari tondi, 5°, 10°, 15°.
- **Date personali**, ad esempio l'onomastico o l'anniversario di matrimonio, le aggiungi sotto l'elenco.
- Ogni destinatario può **disiscriversi con un clic** dal messaggio.

Iscrizioni dei visitatori

- Sulle biografie pubbliche gli ospiti possono iscriversi da soli ai promemoria con il modulo «Ricordami gli anniversari».
- L'ospite spunta il consenso, e l'iscrizione vale solo dopo che ha confermato l'indirizzo via e-mail. Poi compare nel tuo elenco con la nota «iscritto dalla biografia», e puoi rimuoverla.
- Disattivi il modulo con la casella «Consenti ai visitatori di iscriversi…».

Compleanno e anniversario della scomparsa richiedono le date complete del passo 3. Il promemoria prima del 1 novembre e le date personali funzionano anche senza.

Salva e vedi il profilo chiude la procedura guidata. Gli indirizzi li cambi poi nel pannello: **Promemoria degli anniversari**.



Il modulo per i visitatori

Così i tuoi cari vedranno la biografia

Dopo la scansione del codice della Targhetta QR, la biografia si apre sul telefono. Funziona anche su computer e tablet.



La pagina principale del profilo



Biografia e luoghi di famiglia



Il capitolo «Linea del tempo»

- **Accendi una candela:** ogni visitatore può accendere una candela virtuale.
- **Lascia un ricordo:** gli ospiti aggiungono le loro storie in «Ricordi dei cari».
- **Luoghi di famiglia:** la mappa del luogo di nascita, con il link alla mappa completa.
- **Il menu** in alto a destra porta a ogni capitolo.

Famiglia, ricordi e luogo di riposo

La biografia unisce i cari: mostra la famiglia, raccoglie i ricordi e porta alla tomba.



Il capitolo «Famiglia»



Ricordi dei cari



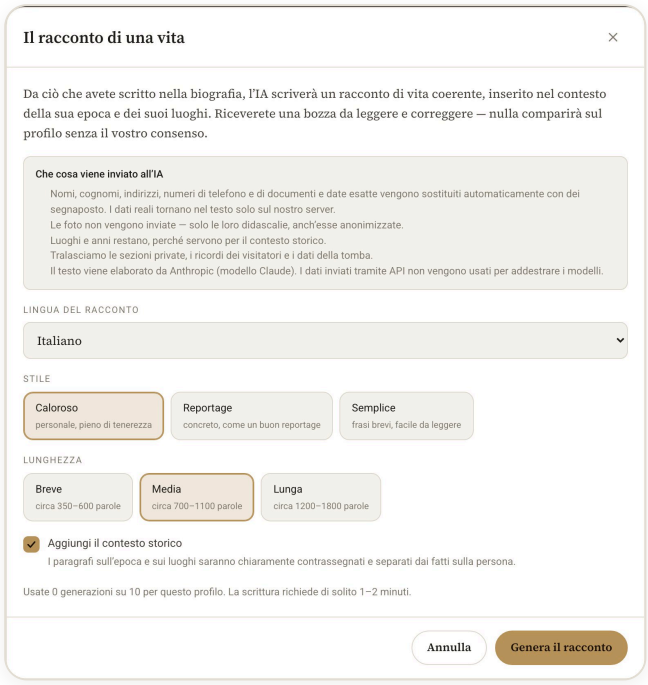
Luogo di riposo

- **Famiglia** mostra coniuge, genitori, figli, fratelli e sorelle e nipoti. Il nome può rimandare alla biografia di quella persona.
- **Ricordi** mostra l'autore e la data. Puoi approvare i ricordi prima della pubblicazione o disattivarli. Gli interruttori sono accanto ai ricordi sul tuo profilo.
- **Naviga** apre Google Maps con il percorso a piedi fino alla tomba.
- **La posizione della tomba** la imposti stando accanto a essa: pulsante «Imposta dalla mia posizione» nella sezione Luogo di riposo. Possono aiutarti anche i cari che, presso la tomba, fanno clic su «Sono presso la tomba».

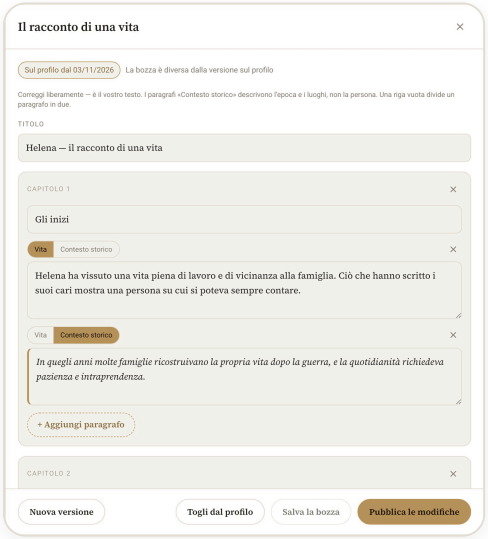
Il racconto di una vita con l'aiuto dell'IA

Da ciò che scrivi nella biografia, l'intelligenza artificiale prepara un racconto di vita coerente, inserito nel contesto dell'epoca e dei luoghi. Ricevi una bozza da leggere e correggere. Nulla comparirà sul profilo senza il tuo consenso.

1. **Prepara il racconto:** la scheda con questo pulsante la vedi solo tu, nel punto in cui il racconto comparirà sul profilo.
2. **Scegli lingua, stile e lunghezza:** caloroso, reportage o semplice; da circa 350 a 1800 parole. Il contesto storico è ben separato dai fatti sulla persona.
3. **Correggi la bozza:** titolo, capitoli e paragrafi. Sotto il testo ci sono domande che possono arricchire il racconto. «Completa la biografia» ne apre il testo, «Nuova versione» riscrive il racconto da capo.
4. **Pubblica sul profilo:** il racconto compare sopra i ricordi dei cari, con una nota che è stato scritto con l'aiuto dell'IA. «Togli dal profilo» lo rimuove in qualsiasi momento.



Le opzioni del racconto



La bozza da correggere



Il racconto sul profilo

Cosa non viene inviato all'IA

Le foto (solo le didascalie), le sezioni private, i ricordi degli ospiti, il luogo di riposo e i dati di contatto. Nomi e cognomi vengono sostituiti da segnaposto e delle date resta solo l'anno. I nomi veri tornano nel testo solo sul nostro server. Il testo è elaborato da Anthropic (modello Claude).

Account esteso: fino a 10 versioni del racconto per ogni biografia. La scrittura richiede di solito 1–2 minuti.

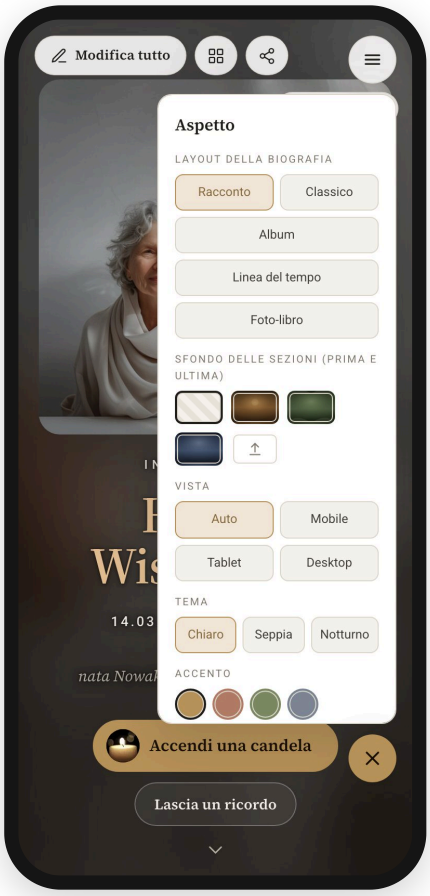
Perfeziona aspetto e contenuti sul profilo

Quando hai effettuato l'accesso, vedi la tua biografia con gli strumenti del proprietario. Le modifiche si vedono subito.

- **Modifica tutto** (in alto) apre la procedura guidata.
- **Modifica dati** accanto alla foto cambia nomi, date, luoghi e breve descrizione senza uscire dal profilo.
- **Modifica** accanto alla biografia e a ogni capitolo apre la modifica di quella parte.
- **Il pulsante dorato con l'ingranaggio** sulla destra apre il pannello «Aspetto».
- **Layout della biografia:** Racconto, Classico, Album, Linea del tempo o Foto-libro.
- **Tema:** chiaro, seppia o notturno. In più il colore d'accento e il carattere dei titoli.
- **Sfondo delle sezioni (prima e ultima):** sfondi pronti o una tua foto.
- **Vista** mostra come appare il profilo su telefono, tablet e computer.



Gli strumenti del proprietario

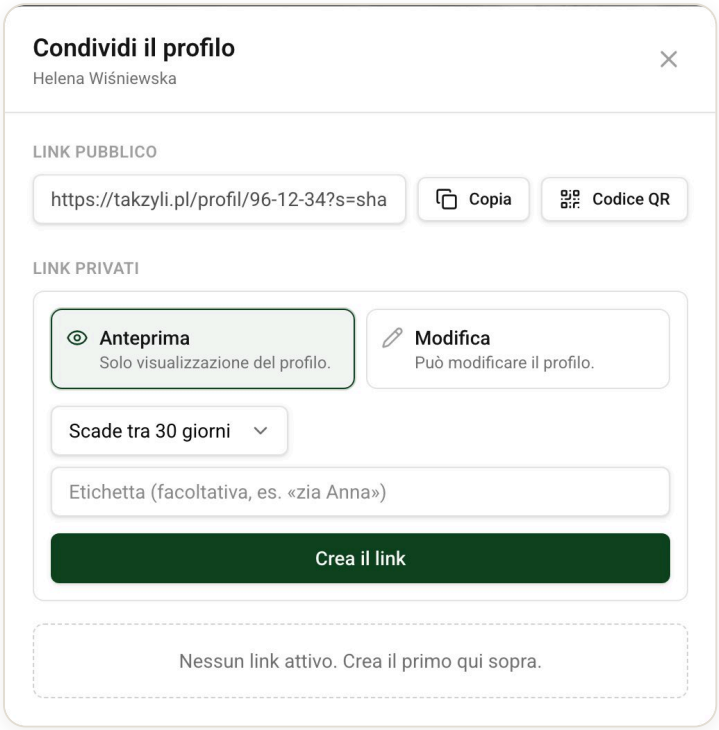


Il pannello «Aspetto»

Consiglio: il pulsante Anteprima nel pannello mostra la biografia con gli occhi di un ospite, senza gli strumenti del proprietario.

Condividi la biografia con i tuoi cari

Il link alla biografia lo invii in un messaggio, il codice QR lo stampi su un invito o su un santino ricordo.

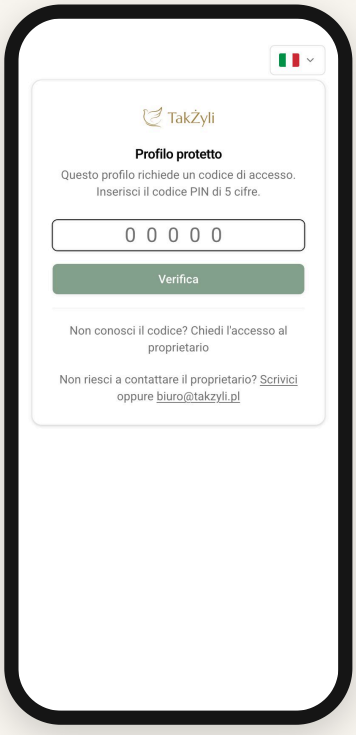


Il pulsante «Condividi» in cima al profilo

- **Link pubblico:** copialo e invialo, oppure mostra il codice QR da stampare.
- **Link privati:** «Anteprima» per guardare, «Modifica» quando un familiare deve aiutarti a completare la biografia.
- **Scadenza ed etichetta** del link, ad esempio «zia Anna». Puoi revocare il link in qualsiasi momento.
- **Biografia protetta:** l'ospite inserisce il codice PIN o ti chiede l'accesso con un breve modulo. Approvi la richiesta nel pannello e l'ospite riceve un link valido 30 giorni.

Ecco come appare una biografia protetta da codice

Senza il codice PIN l'ospite non vede né il nome, né le foto, né i contenuti. Può chiedere l'accesso al proprietario o scriverci.



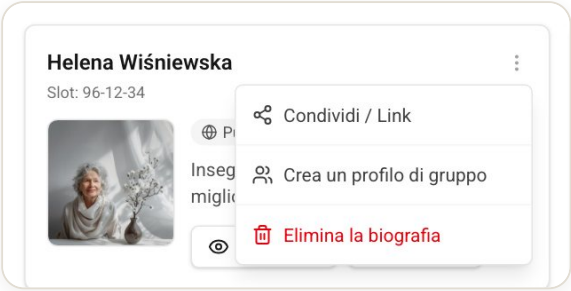
Più biografie sotto una sola Targhetta QR

Quando nella stessa tomba riposano più persone, unisci le loro biografie in un profilo di famiglia. Il codice della Targhetta QR aprirà allora la pagina della famiglia con l'elenco di tutte le biografie.

1. **Crea il gruppo:** nel pannello fai clic su ⋮ sulla scheda della biografia che ha già la Targhetta QR e scegli «Crea un profilo di gruppo».
2. **Dagli un nome**, ad esempio «Famiglia Wiśniewski», e fai clic su «Crea il gruppo».
3. **Aggiungi altre persone:** «Aggiungi esistente» unisce una biografia del tuo account, «Nuova biografia» la crea direttamente nel gruppo. Puoi anche trascinare la scheda sul gruppo.

Importante: il numero della biografia da cui crei il gruppo (quello della Targhetta QR) passa alla pagina della famiglia, e la biografia di quella persona riceve un nuovo numero. Se sciogli il gruppo, torna al numero originale.

Account esteso: i profili di famiglia sono disponibili con il piano a pagamento.



Il menu ⋮ sulla scheda della biografia



Nome del gruppo



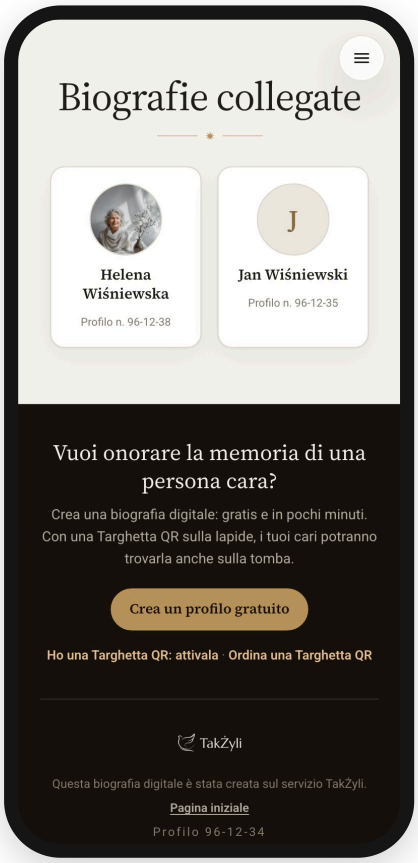
«Aggiungi esistente»

Il gruppo nel pannello e la pagina della famiglia

Nel pannello il gruppo sta sopra le altre biografie. Aprilo per vedere le persone che contiene.



- **Mostra i profili** apre la pagina della famiglia, la stessa che mostrerà il codice della Targhetta QR.
- **Rinomina** il gruppo in qualsiasi momento.
- **Rimuovi dal gruppo** (menu ⋮ sulla scheda della persona), oppure trascinare la scheda in «Altre biografie», toglie la persona dal gruppo.
- **Elimina il gruppo** lo scioglie: le biografie restano indipendenti e la biografia originale riprende il numero della Targhetta QR.



La pagina della famiglia al numero della Targhetta QR



Sulla biografia di ogni persona: le biografie collegate

La Targhetta QR unisce la tomba alla storia

La Targhetta QR è una piastrina di metallo resistente con un codice QR. La fissi sulla lapide con il nastro biadesivo incluso nel kit. Inquadrandola con la fotocamera del telefono si apre la biografia.

1. **Attiva il codice**
   takzyli.pl/aktywacja-profilu
2. **Completa la procedura guidata**
   la persona, i capitoli, le notifiche
3. **Fissa la Targhetta QR**
   sulla lapide, in un punto ben visibile
4. **Condividi**
   il link e il codice QR con i tuoi cari

Una Targhetta QR smarrita o danneggiata non cambia nulla nella biografia. Dal 18 novembre 2026 ne ordinerai una nuova nel pannello: avrà un proprio numero e porterà alla stessa biografia.



Hai bisogno di aiuto?

Ti aiutiamo a completare la biografia o la prepariamo noi al posto tuo.

biuro@takzyli.pl
+48 533 769 790
takzyli.pl

Screenshot dell'app TakŻyli, dati di esempio. L'aspetto può variare leggermente nelle versioni successive.